

The Lok Sin Tong Health News

編者的話

張女士今年七十歲,在公屋獨居,子女已搬往其他的地方居住多年。上個月,張女士因家中放置了很多雜物,她在晚 上往洗手間時不小心絆倒。不幸地,她的大腿臗關節骨折了,需要入院做手術,之後還出現肺炎併發症,差一點便有 生命危險。幸好,得到醫護人員和家人的悉心照顧,身體機能和活動能力已續漸康復。雖然仍有一段時間才可以回 家,但子女正著手為張女士回家後的照顧和安全準備。

人口老化是本港社會面對的一個重要問題,而身體生理退化是年紀增長的現象,適當的準備和處理,是可以減低這些 問題對長者身體健康構成的風險。本期醫訊會探討一些長者常見的健康問題。



年長者的跌倒

樂善堂陳祖澤旺角分科醫療所主診西醫 - 曹念國醫生



年長者(超過六十五歲)約兩成人每年會有一次或多次跌 倒,跌倒的年長者約百份之五有身體創傷和骨折,而骰 (大脾)骨的骨折所佔醫管局臥床比率排行於高的位置。



股骨折的併發症:直接 是可能死亡、不能或不 良行動、肺炎等,間接 是臥床引起的褥瘡、減 少飲水而令身體缺水、 肌肉退化、自信心及社 交活動及日常生活的活 動的減少,和需要他人 照顧。

跌倒的成因,可以是(內在性):年長的生理退化、肌肉 或平衡力減弱、量眩視力減退、關節炎、情緒抑鬱、認 知衰退、中風、血壓高、心臟病和糖尿病等,(外在性): 戶內燈光照明不足,地面過滑或不平坦有雜物而絆倒, 或戶外活動時失去平衡而滑倒。(股骨折,8成是在平地 上發生)。

跌倒的預防及處理:要改善或糾正身體疾病,如視力或 聽力毛病,血壓高或心臟病或糖尿病引起的頭量。關節 炎或平衡力差者,要用助行枴杖或"士的",而不是 雨傘或木棍。要戒煙及酒,增加鈣食物和做負重運動 (有骨質疏鬆者更加需要),經常跌倒的可以加保護性 (臀)股(髖)墊。獨居的或跌倒後不能再站起來時,要考 慮有平安鐘。

注意長者所服用的藥物(受處方的,也有私人購買的)會 引起的副作用。

環境方面:在戶內穿不滑底的鞋,照明要足夠,地面不 太滑及無絆倒雜物。在戶外公共地方,要注意樓梯,扶 手及告示牌的指示。

運動方面:做負重運動,步行或 上落樓梯等,對肌肉及骨質疏鬆 有幫助的運動。太極運動對平衡 有裨益。手部強化運動對跌倒時 會減少受傷程度。其他柔軟帶氧 運動可增加平衡力及運動時的協 調性及靈敏性。





温馨提示 / 注意 : 本醫訊內提供的資料僅作為一般健康教育參考之用。但這些資料不能代替向醫生求診,亦不能作為自我診治的工具。 你如果有任何醫療或健康問題,應向醫生查詢和求診,而不應祇倚賴本醫訊提供的資料。



腦退化症(老人癡呆症)

樂善堂流動中醫診所註冊中醫 - 黃耀輝醫師



腦退化症又名阿茲海默氏症、老人癡呆症。隨著香港社會的人口老化,腦退化症的發病率逐年升高。1995年香港老年癡呆的發病率為4.5%,2005年的發病率升至10.5%。

老年期癡呆可分為兩類:

1.老年性癡呆(稱阿茲海默型癡呆),症狀分為健忘、混亂、癡呆三階段:健忘期的老人很容易忘記最近發生的事物,反覆説同樣的話。混亂期後,會容易認不出人、時、地,智能急速降低,人格和行動變得異常,經常有幻覺和暴力的現象。到了末期,患者會陷入失語症,家人的名字和自己都不記得。2.腦血管性癡呆,主要原因是腦中風,主要表現為記憶力低下、頭痛、耳鳴、痲痺等。病患初期常忘記東西、容易變得憂心和抑鬱、手足痲痺、飲食困難、活動及語言障礙,常因小事而生氣,無法控制情緒及經常失眠等。

現今醫學上無法根治老人癡呆症,但如果能及早發現,就能防止病情進一步惡化,加強大腦功能及減少對生活造成障礙。中醫藥在防治老人癡呆症上強調綜合治療,包括中藥治療、飲食治療、情志治療及針灸治療。

常用中藥:

研究發現,銀杏、人參、 枸杞子、石菖蒲、丹參、 麥冬、川芎及天麻等中藥,



 時詢問西醫能否服用。

食療選擇:

中醫認為老人癡呆症發病與心肝脾肺腎的功能失調相關,故可通過適當的食物調理來滋補,包括富含纖維素、卵磷脂和各類堅果等食物,以達到安神健腦的目的。

日常飲食宜多樣化,不宜過飽。要做到高蛋白、高維生素、 高纖維、低膽固醇、低脂肪、低糖、低鹽飲食。另外,有些 藥膳被認為一定防治作用的藥膳:

核桃芝麻蓮子粥:核桃仁30克,黑芝麻30克,蓮子15克,加大米適量煮粥。

天麻豬腦粥:天麻10克,豬腦一個,粳米250克,加水煮粥,每日晨起服1次。

但如果同時患有高血壓,高膽固醇,糖尿病的長者服用任何 藥膳前宜先諮詢中醫或西醫的意見。

情志治療:

這點和西醫的治療觀點近,鼓勵老年人多參加社會活動,有 輕度症狀的患者應進行力所能及的體力活動運動,多動手動 腦,穩定情緒,減少不良刺激。聽音樂,讀書看報,或在護 理人員的指導下進行適當的益智活動。

針灸治療:

臨床上有大量研究證明針灸對防治老年癡呆症有一定的治療效果,常用的針灸方法有:體針、穴位注射和針藥並用,效果滿意顯著。需注意,針灸治療一定要在正規的醫療機構,經過合資格中醫師的診斷後方可進行。

■ 臨床發現老年癡呆症, "及早"發現、就診、治療是極為關鍵。雖然目前世界仍未找到根治老年癡呆症的方法,但對於病情輕、中度的病人,如能得到及時的治療,往往可以防止腦部進一步的退化,其記憶力及生活能力都會得到不同程度的改善, "病向淺中醫"才是最好的做法!



長者牙科護理小常識

樂善堂陳祖澤旺角分科醫療所主診牙醫 - 朱逸生醫生



來到樂善堂牙科服務工作了兩個多月,在這段時間接觸到不同年齡的求診者,當中以長者為多。

借這個欄目提供一些保養活動假牙的小貼士:每天晚間都要脱下假牙,使口腔有休息時間;在清洗活動假牙時最好有個小盆子,以防在清洗時脱手,摔壞活動假牙;在清洗時,可用牙刷刷刷活動假牙,但不可以使用牙膏,因為牙膏含有沙粉會損害活動假牙的表面。

消毒方面,口腔裡佈滿細菌,所以要定時為活動假牙消毒, 以下會介紹兩種方法。可以用假牙消毒片,把消毒片和活動 假牙一同放進水中,浸泡一晚就可以了;另外一個方法就 是,用稀釋了的漂白水(約1:99)或者一杯水加入一至兩 滴的漂白水浸大約十分鐘,然後用清水沖洗淨。

希望以上的小貼士,使長者在使用假牙時可以更舒適及更耐用。

督印人:九龍樂善堂 編輯:九龍樂善堂醫務委員會 本堂網頁:www.loksintong.org